



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण  
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)  
PART II—Section 3—Sub-Section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

7/ 7]

नई दिल्ली, सोमवार, जनवरी 6, 1992/पौष 16, 1913

No. 7]

NEW DELHI, MONDAY, JANUARY 6, 1992/PAUSA 16, 1913

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में  
रखा जा सके

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a  
separate compilation

नागरिक पूर्ति और सार्वजनिक वितरण मंत्रालय

आदेश

नई दिल्ली, 6 जनवरी, 1992

का. आ. 9 (अ) :—बाट तथा माप मानक (सामान्य) नियम, 1987 के नियम 18, 19 व 20 के साथ पठित बाट तथा माप मानक अधिनियम, 1976 (1976 का 60) की धारा-22 के पर-स्तक तथा प्रदत्त धारितियों वा प्रयोग करते हुए केन्द्रीय सरकार इसके द्वारा में स्टैण्डर्ड स्टील तथा आयरन फाउण्ड्री, जेडली मंडी, आगरा-2001 को केवल निर्यात के प्रयोजनों के लिए निम्नलिखित गैर भारत बाटों तथा मापकों का विनिर्माण करने की अनुमति देती है :—

(1) 1 पौंड, 2 पौंड, 1 पौंड, 8 औंस, 1 औंस, 2 औंस, 1 औंस, 1/2 औंस व 1/4 औंस,

(2) 250 ग्राम, 125 ग्राम, 62.5 ग्राम, 31.25 ग्राम

यह अनुमति निम्नलिखित शर्तों के अधीन है :—

(1) केवल निर्यात के लिए बनाए गए अथवा विनिर्माण बोर्ड भी गैर-मानक बाट या मापक, जैसा कि ऊपर (1) व (2)

में विनिर्दिष्ट किए गए हैं, भारत की सीमा के भीतर बेचे अथवा किसी भी अन्य रूप में वितरित नहीं किए जाएंगे।

(2) पंचांग वर्ष के अंत में फर्म, केन्द्रीय सरकार को एक विवरण प्रस्तुत करेगी जिसमें उसके द्वारा निर्यात किए गए गैर-मानक बाटों अथवा मापकों की मात्रा तथा उस व्यक्तियों का व्योरा दिया गया होगा, जिन्हें से निर्यात किए गए हैं।

(3) फर्म उसके द्वारा विनिर्मित गैर-मानक बाटों अथवा मापकों, निर्यात किए जा चुके बाटों व मापकों की संख्या तथा स्टॉक में पड़े अपया उतारान व अधीन बाटों अथवा मापकों की संख्या तथा वा मासिक रिकार्ड रखेगी। इस प्रकार रखा गया रिकार्ड केन्द्रीय सरकार द्वारा प्राधिकृत किसी भी अधिकारी के निरीक्षण के लिए उपलब्ध रहेगा।

(4) यह अनुमति इस आदेश के जारी होने की तारीख से एक वर्ष की अवधि के लिए वैध रहेगी।

[स. डब्ल्यू. एस. 20 (1) / 91]

अरविन्द कौल सचिव

MINISTRY OF CIVIL SUPPLIES & PUBLIC  
DISTRIBUTION  
ORDER

New Delhi, the 6th January, 1992

S.O. 9(E).—In exercise of the powers conferred by the proviso to section 22 of the Standards of Weights and Measures Act, 1976 (60 of 1976) read with rule 18, rule 19 and rule 20 of the Standards of Weights and Measures (General) Rules, 1987, the Central Government hereby permits M/s. Standard Steel & Iron Foundry, Jeoni Mandi, Agra 282004 (Uttar Pradesh) to manufacture the following non standard weights or measures exclusively for export purposes :—

- (i) 4 lb, 2 lb, 1 lb 8 oz, 4 oz, 2 oz, 1 oz,  $\frac{1}{2}$  oz and  $\frac{1}{4}$  oz;
- (ii) 250 g, 125 g, 62.5 g, 31.25 g.

This permission is subject to following terms and conditions; namely :—

- (1) No non-standard weight or measure made or manufactured exclusively for export, as specified in (i) and (ii) above, shall be sold or otherwise distributed within the territory of India.
- (2) The firm shall submit to the Central Government, at the end of the calendar year, a statement as to the quantity of the non-standard weights or measures exported by it and the particulars of the person to whom such export has been made.
- (3) The firm shall maintain a monthly record of the number of such non-standard weights or measures manufactured by it, number of weights and measures already exported by it, and number of weights and measures in stock or under production. The record so maintained shall be open to inspection by an officer authorised by the Central Government in this behalf.
- (4) This permission shall remain valid for a period of one year from the date of issue.

[No. WM-20(4)/91]

ARVIND KAUL, Jt. Secy.

नागरिक प्रति, उपभोक्ता संरक्षण मामले और सार्वजनिक वितरण  
अधिसूचना

नई दिल्ली, 6 जनवरी, 1992

का. प्रा. 10 (अ).—केंद्रीय सरकार का यह समाधान हो गया है कि तकनीकी कारणों से राष्ट्रीय डेरी विकास बोर्ड के लिए घाट और माप मानक ( पैकेज में रखी वस्तुएं ) नियम, 1977 की तृतीय अनुसूची में यथा विनिर्दिष्ट मानक मात्राओं में पॉलीथीन बैग्सों में खाद्य तेलों को पहले से पैक करना संभव नहीं है ;

अतः अब केंद्रीय सरकार, घाट और माप ( पैकेज में रखी वस्तुएं ) नियम, 1977 के नियम 5 के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग

करने हुए, राष्ट्रीय डेरी विकास बोर्ड को इस अनुसूची के तहत तैयार करने की शारीर्य से दो वर्ष तक 200 मिलीलीटर, 250 मिलीलीटर, 500 मिलीलीटर और एक लीटर की मात्राओं में परिमाण द्वारा पॉलीथीन थैलियों में खाद्य तेलों को निम्नलिखित शर्तों के अधीन तैयार, पहचान में पैक करने के लिए प्राधिकरण करना है, अर्थात् :—

- (1) यह कि यह पैकेज पर खाद्य तेल के शुद्ध भार की घोषणा के अतिरिक्त उसका कुल परिमाण घोषित करना होगा और भार परिमाण की घोषणा के पार्श्व में उपरोक्त विषय जाएगा।
- (2) यह कि शुद्ध भार की घोषणा में किसी अक्षर या संख्या को नम्बर्स और चौड़ाई कुल परिमाण की घोषणा में प्रयुक्त किसी अक्षर की नम्बर्स और चौड़ाई से कम नहीं होगी और
- (3) यह कि यह पैकेज पर सभी करों की सम्मिलित करने हुए अधिकतम फुटकर कीमत के अतिरिक्त यूनिट विशेष करों तथा अथवा प्रति किलोग्राम कीमत की घोषणा करेगा।

[मि. ग. डब्ल्यू. एम-10 (5)/89-एच-11]  
सती नायर, सचिव, प. व. व.

MINISTRY OF CIVIL SUPPLIES, CONSUMER  
AFFAIRS AND PUBLIC DISTRIBUTION  
NOTIFICATION

New Delhi, the 6th January, 1992

S.O. 10(E).—Whereas the Central Government is satisfied that for technical reasons it is not possible for the National Dairy Development Board to pre-pack edible oils in polythene sachets in the standard quantities as specified in the Third Schedule to the Standards of Weights and Measures (Packaged Commodities) Rules, 1977;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by the proviso to rule 5 of the Standards of Weights and Measures (Packaged Commodities) Rules, 1977, the Central Government hereby authorises the National Dairy Development Board to pre-pack edible oils in polythene sachets by volume in the quantities of 200 ml, 250 ml, 500 ml and one litre for a period of two years from the date of issue of this notification subject to the following conditions, namely :—

- (i) that it shall declare on the package the net weight of edible oil, in addition to the declaration of net volume, the net weight being indicated by the side of the declaration of net volume;
- (ii) that the height and width of any letter or number in the declaration of net weight shall not be less than the height and width of any letter used in the declaration of net volume; and
- (iii) that it shall declare on the package the unit sale price, that is, the price per kg. in addition to the maximum retail price inclusive of all taxes.

[F. No. WM-10(5)/89-एच-11]  
SATHI NAIR, Jt. Secy.